Le magazine d'informations de Gardanne
Bimensuel n°387

énergies

MARCHÉ

Plus aéré, **plus agréable,** p.6

- **Culture : tout savoir sur Marseille Provence 2013 à Gardanne,** p.14
- **Solidarité : le plan grand froid activé,** p.16
- **Santé : la médecine sociale mise à mal,** p.10

www.ville-gardanne.fr
DU 20 DÉCEMBRE 2012 AU 10 JANVIER 2013

Ho ho ho !

Les fêtes de fin d'année ne seraient pas tout à fait complètes sans les décorations municipales. Depuis début décembre, elles illuminent la ville et balisent la piste d'atterrissage pour le traîneau du Père Noël. Cette année, le tout est parachevé par la nouvelle fontaine du Cours rénové et embelli. Glaciales ou volcaniques, les couleurs des jeux de lumière offrent un spectacle prisé des familles le temps de quelques minutes. Vous avez d'ailleurs été quelques-uns à publier vos photos et commentaires sur les réseaux sociaux... surtout continuez, et Joyeux Noël !

La métropole, c'est la mort des communes

93 des 119 maires du département sont fermement opposés à la métropole de Marseille. A Gardanne, lors du Conseil municipal du 6 décembre, les élus ont voté à l'unanimité moins deux voix une motion contre la métropole de Marseille car elle représente un pas vers la disparition des communes.

La population du département considère en effet que l'échelon communal est le niveau essentiel de l'expression démocratique, que la proximité avec les élus est d'une importance majeure. La métropole de Marseille décidée unilatéralement par le Gouvernement va exactement dans le sens contraire de la proximité et de l'autonomie communale.

Grand rassemblement citoyen au parc Chanot vendredi 21 décembre à 8h45 pour dire non

Le 21 décembre, le Gouvernement organise une conférence métropolitaine pour imposer aux élus la métropole de Marseille à marche forcée et au mépris de nos propositions constructives.

Nous sommes unanimes pour appeler nos populations à un grand rassemblement citoyen devant le parc Chanot ce 21 décembre à prtir de 8h45 pour dire non à la métropole de Marseille. Les mairies (accueil administratif) seront fermées au public ce jour pour refuser la mort programmée du service public de proximité si cette métropole venait à exister. Je vous invite à participer massivement à cette manifestation, des bus seront mis à votre disposition. *

Roger Meï,
Maire de Gardanne

* départ à 8h devant la Mairie de Gardanne, sur inscription obligatoire à l'accueil de la Mairie, au 04 42 51 79 00 ou par mél. à l'adresse accueil@ville-gardanne.fr

Résultats Judo

Les jeunes Gardannais de *l'Athletic Judo Avenir* se sont distingués lors du *Challenge FSGT* à Marseille. Dans la catégorie poussins, saluons Noé Pomero, Clément Tierry (1ers), Romaïssa Messaoudi, Gaëlle Daniel, Éva Panzica, Élena Fiorentini, Mathieu Venere. Et dans la catégorie benjamins : Manon Watterson (1ère), Farid Messaoudi, Loucas Bicchirossi, Louis-Henri Awoumou, Emma Campana, Théo Giordana.

Ludothèque

La ludothèque organise un atelier *Fabrication du jeu de Noël* destiné aux enfants de + 5 ans le samedi 22 de 14h à 17h.
Paf. 9€ (adhérent) et 10€ (non-adhérent). Inscriptions par téléphone 06 88 45 85 66 ou sur ludotheque-puzzle.fr

Tennis

Le Tennis Club Municipal Gardannais organise deux séries de stages pour *les mini-lutins* (4 à 6 ans) à la demi-journée (1h30) et *les grands rennes* en compétition ou perfectionnement (demi-journée ou journée). Deux séries disponibles : du 26 au 29 décembre et du 2 au 4 janvier. Rens. au 06 68 37 97 79. Par ailleurs, le *TCM* est heureux d'annoncer que son opération *Un Noël pour tous* est un succès, plusieurs dizaines de cadeaux ont été remis ce mois-ci aux *Restos du cœur.*

SOS Amitié

Les 24 et 31 decembre ne sont pas synonymes de fêtes pour tout le monde. Les bénévoles écoutants de *SOS Amitié* se mobilisent partout en France pour accueillir la parole de celles et de ceux qui vivent douloureusement leur solitude.
SOS Amitié Pays d'Aix
Tél. 04 42 38 20 20
http://sosamitie-paysdaix.org

Noël ensemble

L'association *Gardanne au cœur* reconduit l'opération *Noël ensemble* avec la municipalité. Si vous êtes seul(e) ou isolé(e) et que vous habitez Gardanne, inscrivez-vous et partagez gratuitement la soirée du réveillon de Noël à la Maison du Peuple.
Contact : 06 24 85 11 24 ou 06 81 41 29 22.

Crèche de Biver : le chantier avance

Vous l'avez sans doute remarqué si vous passez régulièrement devant les écoles de Biver : le chantier de la crèche a bien avancé cet automne malgré les intempéries. Les murs (coulés sur place avec du béton teinté dans la masse) sont montés, et les deux bâtiments (crèche et local associatif) doivent être mis hors d'eau (toiture terminée) d'ici la fin décembre. Début 2013, le mur de clôture sera monté, et tandis que les travaux se poursuivront à l'intérieur des bâtiments (raccordés à la chaufferie centrale qui se trouve derrière l'église), les extérieurs seront aménagés : le jeu de boules, la cour de la crèche, l'éclairage public. L'ensemble devrait être terminé fin avril, pour une ouverture au public en septembre. La crèche accueillera 40 enfants par jour, ce qui correspond à 65 familles environ.

Les murs sont coulés sur place.

Mieux appréhender l'entrée en maternelle

A chaque étape de la vie d'un enfant, le secteur Éducation de la ville met en place différentes initiatives visant à ce que le passage de l'une à l'autre soit facilité. C'est dans cet objectif qu'entre le 21 novembre et le 4 décembre, dans chacune des crèches, les parents des enfants qui feront leur entrée en maternelle en 2013 ont été accueillis. Comme l'expliquent Sonia Cappaï et Elisabeth Calderon du service des Affaires scolaires, *« Nous venons à la rencontre des parents pour leur parler des modalités d'inscription, et surtout répondre aux questions qu'ils se posent sur les écoles, les rythmes de l'enfant, la cantine, le temps périscolaire et bien d'autres encore. »* Au printemps prochain, les futurs écoliers concernés se rendront dans leur école avec leur référente de crèche pour la découvrir et y passer un peu de temps, une initiative bien accueillie qui leur permettra de mieux appréhender la rentrée.

Les parents ont bien profité de l'opportunité.

Un engagement récompensé

Le 23 novembre dernier Gilbert Bagnis, Président du comité de Gardanne de *la Fnaca,* Pierre Martin, Président de *l'UNC Gardanne,* Charles Daloyan, Président de *l'Amicale des Arméniens de Gardanne* et Denise Pauriol, Présidente de *l'Association des déportés, internés, résistants et patriotes,* ont reçu la médaille d'honneur du département des mains de Claude Jorda, Conseiller général du canton de Gardanne.

Une distinction qui vient couronner des années d'investissement personnel et de travail dans les associations qu'ils président comme l'a souligné Claude Jorda. Lequel précise : *« Vous tous consacrez depuis des années votre temps et vos efforts pour promouvoir une démarche qui prend de plus en plus d'importance dans nos sociétés modernes, je veux parler du devoir de mémoire. Ce que vous faites est indispensable pour que les jeunes aient un regard éclairé sur le passé, pour les aider à construire un avenir tourné vers la paix et la fraternité. »*

Une distinction qui récompense des décennies d'investissement personnel.

Une Sainte-Barbe **sous le signe de l'émotion**

Comme chaque année, les pompiers du centre de secours de Gardanne ont fêté la Sainte-Barbe, patronne des pompiers et des mineurs. Samedi 8 décembre à 11h, la fête avait toutefois une dimension particulière suite au décès en opération le mardi 25 septembre du lieutenant des sapeurs-pompiers de Gardanne Yvan Vignaroli. C'est pour lui rendre hommage qu'a été inauguré ce 8 décembre le foyer portant son nom dans les locaux du centre de Gardanne. A aussi été inaugurée ce jour-là dans la cour du centre, une stèle en mémoire des personnels décédés en opération, Fortuné Gautier (en 1944) et le Lieutenant Yvan Vignaroli (en septembre 2012).
Lors de la cérémonie, Claude Jorda, Conseiller général du canton a confirmé la pose de la première pierre pour les travaux d'agrandissement et de modernisation du centre de secours de Gardanne pour la fin de l'année 2013, début 2014 au plus tard.
Lors de son allocution, le maire Roger Meï est revenu sur le décès d'Yvan Vignaroli. *« C'est la Sainte-Barbe la plus triste à laquelle j'ai participé. Je viens avec beaucoup d'émotion évoquer Yvan, ancien mineur, homme toujours disponible et avec beaucoup de cœur. Je voudrais, madame Vignaroli, vous rendre cet hommage. »*

Roger Meï et Yveline Primo se recueillent devant la stèle inaugurée en mémoire des personnels décédés en opération.

Morts **de rire !**

Pour certains, les clowns seront à jamais associés au célèbre livre d'épouvante *Ça* de Stephen King. Pour l'association *Les Nez en plus,* c'est un art et une philosophie de vie, que ses membres entendent bien mettre à la portée de tous. Après avoir lancé ses cours de clowns adultes, l'association a ouvert ses portes aux enfants. Lors de la première, on a pu constater que la méthode ne se résumait pas à porter un nez rouge et faire des cabrioles. Il s'agit autant de se défouler que d'apprivoiser son corps et ses émotions. Valérie et Patricia, les deux animatrices, expliquent très justement : *« On a pas de grandes prétentions, le but n'est pas de préparer les enfants à l'école du cirque, mais qu'ils s'amusent dans un moment de liberté. Les enfants d'aujourd'hui, on leur demande beaucoup beaucoup de choses. Alors ici ce sera le seul moment où il sera permis de faire des bêtises. Enfin, on leur apprendra à faire des bêtises, de sorte que les parents ne pourront même pas les disputer car ils seront morts de rire par terre ! »* Cours de 3 à 5 ans et de 6 à 10 ans, deux fois par mois à l'école Prévert. Rens. 06 12 47 35 88. Mél. lesnezenplus@hotmail.fr

Petites grimaces entre amis.

Pour des fêtes **propres**

Voici venu le temps des fêtes de fin d'année, des cadeaux, des bons repas... et des emballages à foison. Papiers cadeaux, cartons, polystyrènes et plastiques en tous genres profitent des fêtes pour envahir la maison et la poubelle. Pourtant nombre d'entre-eux peuvent être triés et recyclés. A la maison, pour ceux qui sont équipés pour le tri, il vous faut utiliser la poubelle bleue. Dans le doute, il faut jeter dans la poubelle grise.
Pour tout le monde, il existe partout en ville des Points d'apport volontaire où il est possible de se débarrasser de ses déchets. Enfin, les portes de la déchetterie de la Malespine sont ouvertes, gratuitement, à tous les Gardannais pour y déposer leur déchets recyclables, y compris les vieilles télévisons et autres vieux ordinateurs.
De petits gestes qui permettent de mettre de l'ordre en ces lendemain de fête, et de ne pas nuire à l'environnement.

Des tricoteuses **au grand cœur**

Depuis 5 ans déjà, un groupe de tricoteuses du foyer Nostre Oustau a bénévolement accepté d'aider l'association *SOS Préma* et confectionne chaque lundi autour d'un goûter une multitude d'articles pour les bébés nés prématurément. Ainsi pour ce Noël cent paires de petits chaussons et bonnets ont été confectionnées par les treize tricoteuses du foyer. Ces layettes seront déposées le jour de Noël sur cent couveuses de la région (hôpital Nord de Marseille, hôpital d'Aix, de Martigues et la clinique de l'Étoile) pour réchauffer les cœurs des parents dont les bébés sont hospitalisés pendant cette période de fêtes. *« Nous acceptons bien volontiers les dons de laine layette pour poursuivre ce partenariat qui nous tient à cœur, déclare le groupe. Il arrive parfois que l'on nous donne de la laine qui ne soit pas adaptée aux besoins des bébés mais chez nous, le gaspillage ça n'existe pas ! »* Eh oui, les tricoteuses ont plus d'un tour dans leur sac et ont décidé de confectionner écharpes et bonnets pour les personnes dans la difficulté et se sont également inscrites dans une opération mise en place par la paroisse les 14 et 16 décembre pour financer une action auprès d'une école au Bénin.

Allier la solidarité à l'utile et à l'agréable.

Le marché de Gardanne reprend son Cours

Vendredi 16 novembre le marché de Gardanne a réinvesti le cours de la République qu'il avait quitté au début des travaux de rénovation de celui-ci. Comme le Cours, il change de physionomie, bénéficiant d'espaces plus vastes et plus dégagés et d'une meilleure connexion avec les commerces du centre-ville.

Les commerces non alimentaires sont essentiellement installés sur le cours de la République.

Il est 6h30 du matin et les forains sont déjà à pied d'œuvre en ce vendredi 16 novembre pour installer leurs stands sur ce cours de la République fraichement refait. Toute la matinée, des élus, les placiers et le chargé de mission sécurité parcourent le marché pour s'assurer que tout va bien et pour rappeler les nouvelles consignes, notamment en matière de stationnement pour les forains. En effet, à part pour ceux dont le camion sert aussi de boutique, comme le boucher ou le fromager, les forains doivent désormais laisser leur véhicule sur des espaces dédiés après avoir déballé leur marchandise. Pour chaque marché et en fonction de la configuration ce celui-ci, les forains installés sur le boulevard Carnot doivent déposer leur véhicule sur le parking des Molx, ceux prenant place sur les boulevards Bontemps et Forbin laissent leur véhicule sur l'esplanade derrière le collège Gabriel-Péri, et enfin ceux installés sur le cours de la République doivent se garer sur le parking Savine.

Près de 300 forains le dimanche

De fait, le marché gagne en lisibilité et en facilité de circulation pour les clients qui

La nouvelle configuration du marché sur République propose aux clients des allées de circulation élargies.

Sur Bontemps et Forbin les étals sont plus espacés.

peuvent dorénavant déambuler plus facilement dans les allées.
Ainsi le dimanche, pour le marché le plus important qui réunit 250 à 300 forains, on compte six allées sur le cours de la République, quatre rangées sur Forbin, deux rangées sur Bontemps et quelques commerçants au début de Carnot, aux abords de la fontaine de Gueydan. *« Le mercredi et le vendredi sont des marchés majoritairement fréquentés par les Gardannais, »* explique Jeannot Menfi, Adjoint au maire en charge des travaux et qui a aussi longtemps eu le marché dans sa délégation. *« Le dimanche nous avons aussi beaucoup d'extérieurs qui viennent sur le marché de Gardanne. Il y a quelques années une étude indiquait une fréquentation de plus de 10 000 personnes le dimanche. »*
Le marché du mercredi, installé sur le boulevard Carnot compte une cinquantaine de forains sur deux rangées. Enfin celui du vendredi compte 150 à 200 forains installés sur République, Forbin et Bontemps. Le vendredi comme le dimanche, ce sont les commerces non alimentaires qui prennent place sur le cours de la République, les autres investissant le reste du Cours.
Une disposition qui était déjà en vigueur avant les travaux et qui a été revue en concertation avec les forains comme le souligne Bernard Pardo, Conseiller municipal délégué au développement commercial, à l'animation du centre-ville, ainsi qu'aux foires et marchés. *« Ce matin tout se passe bien. C'est le fruit de la concertation que nous avons menée en amont. Pendant les travaux, nous avons organisé de nombreuses rencontres avec les syndicats de forains, et nous avons aussi programmé des permanences durant lesquelles chaque forain a pu rencontrer les placiers. »*
Parmi les principaux objectifs fixés quant à la rénovation sur Cours, figuraient notamment une plus large place laissée à la circulation piétonne et une dynamisation des commerces du centre-ville.

Plus large et plus aéré pour le plus grand bénéfice de tous

Avec un marché plus large et plus aéré, des commerces qui ont maintenant la place de sortir de leurs murs et d'aller à la rencontre des clients, et des cafés qui ont installés leurs terrasses sur le Cours, il semble bien que ces objectifs soient pleinement remplis, pour le plus grand bénéfice de tous.

Jeannot Menfi et Bernard Pardo (photo du bas) ont reçu les représentants des forains à plusieurs reprises.

Adrep : les petits plats dans les grands

Un exercice grandeur nature pour des apprentis serveurs et cuisiniers à la Maison de la Formation, avec en jury des élus et des journalistes. Qui dit mieux ?

De la théorie à la pratique il n'y a qu'une assiette.

C'est en forgeant qu'on devient forgeron, nous dit l'adage. Imaginez-vous vous présenter devant un patron de restaurant sans avoir jamais servi la moindre assiette : ça risquerait de faire couac. Aussi on ne s'étonnera pas de voir *l'Adrep* organiser ce jour-là pour ses étudiants en hôtellerie un repas avec de vrais clients. Depuis les hors d'œuvres jusqu'au café, les dix cuisiniers en CAP et les sept serveurs, futurs responsables de salles (une toute nouvelle formation), ont quelques assiettes pour convaincre. A quelques minutes du top départ, Jean-Marie Gomez, coordinateur du pôle hôtellerie restauration de *l'Adrep*, passe en revue sa troupe de serveurs et ne laisse rien au hasard : *« Là, les tables, vous avez laissé un trou, vous auriez pu faire mieux. Et n'oubliez pas d'alimenter régulièrement les corbeilles de pain. »* Du côté de la cuisine - milieu à haute variations de pression - le maître des fourneaux lance un *« Démerdez-vous ! »* auquel répond un *« Oui, chef ! »* collectif. Tout ceci serait presque banal si parmi les clients du jour ne figuraient pas le Maire de Gardanne, l'élue à la Jeunesse Nathalie Nérini et les journalistes de la presse locale. Pression, pression... *« On ne pense pas au trac, »* lance Claire. *« Ça veut dire oui ! »* Rigole Cynthia. *« Non mais c'est normal , le stress, dans ce milieu, »* avance Alexandra.

Stressé ou pas, il faut assurer en toutes circonstances

Toutes les trois, avec Amélia, Vanessa, Boulaye et Ouassim, sont déjà serveuses. La cadette a 20 ans, l'aînée 31. Elles suivent cette formation professionnelle à la demande de leur employeur, *VTF vacances,* qui aimerait les promouvoir responsables d'équipe. *« Moi ce qui me botte dans tout ça, c'est le contact avec la clientèle, »* souligne Alexandra, tandis que Claire se dit attirée *« par le côté managérial, la gestion des équipes. » « C'est très gratifiant que l'employeur nous fasse confiance et nous donne de nouvelles responsabilités,* explique Vanessa. *Il s'agira pour nous aussi de pouvoir en retour faire confiance à notre équipe ! Et puis faire l'interface entre les clients et la direction promet d'être aussi très intéressant. »*

Le repas commence. Si les CAP en sont déjà loin dans leur formation, on imagine Jean-Marie Gomez un peu plus coulant avec ses serveurs. Que nenni, il ne laissera rien passer, c'est que *l'Adrep* a un rang à tenir. L'organisme est situé à la Maison de la Formation de Biver. Il dispense des cours de remise à niveau, d'alphabétisation, des actions d'accompagnement à l'emploi, et des formations qualifiantes en hôtellerie-restauration. Quant à savoir ce qui a été servi aux convives : désolé, il fallait en être !

Contacts *Adrep* (association pour le développement, la recherche et l'éducation permanente)
Tél. 04 42 58 12 52
adrep.gardanne@adrep.fr
avenue des Anémones - Biver 13120 Gardanne

En clou du repas, les serveurs ont fait une démonstration d'épluchage d'agrumes sans les doigts, sous l'œil expert de Jean-Marie Gomez.

Téléthon 2012, la mobilisation continue

Cette année encore associations et établissements scolaires se sont mobilisés pour la 26e édition du Téléthon, récoltant environ 8 000 €. A Gardanne, si l'essentiel de la manifestation s'est tenu à La Halle le 8 décembre, d'autres avaient pris les devant quelques jours plus tôt, ou ont apporté leur pierre à l'édifice la semaine suivante.

Cette année encore de nombreux bénévoles se sont investis dans le Téléthon.

C'est un soleil radieux et un froid mordant agrémenté du mistral, qui ont accompagné cette nouvelle édition du *Téléthon*. Un coup de chance pour les courageux qui se sont élancés sur le parcours cycliste d'une cinquantaine de kilomètres concocté par le *Vélo club bivérois*. En effet la veille, les élèves des classes sportives de la 6e à la 4e du collège du Pesquier s'étaient eux aussi lancé un défi pour ce *Téléthon*, avec notamment un parcours VTT de 32 km en relais par équipe de quatre aux abords du Cosec du Pesquier, chacun effectuant 2 km avant de se reposer, et repartient dès que ses trois camarades avaient terminé. Et ce ne sont ni le froid, ni la pluie, ni même les quelques flocons de neige tombés ce jour-là qui ont entamé l'enthousiasme de nos jeunes collégiens.
Pendant ce temps dans le gymnase, d'autres élèves répartis par équipes de quatre devaient faire chacun 2 500 échanges de badminton en moins de deux heures. Au total ce sont 75 élèves encadrés par leur camarades de 3e et leurs professeur d'EPS, Mme Plais et M. Tozzi qui se sont donnés à fond pour faire mieux que l'année dernière, où ils avaient déjà ramené 2 000 € au *Téléthon*.
Le même jour, les élèves du lycée de l'Étoile ont profité du marché pour vendre des gâteaux confectionnés par leurs soins devant l'entrée de l'établissement.

Collégiens et lycéens également mobilisés

Déjà quelque temps avant, les 24 et 25 novembre, l'association *Le Périscope* avait proposé des photos avec le Père Noël lors du marché de Noël, et le 2 décembre *Les nez en plus* avaient déambulé sur le marché pour vendre des pin's du *Téléthon*.
La nuit du 7 au 8 décembre, *Anim country et Line Dance* a animé une soirée country à la Maison du Peuple qui a rassemblé les nombreux amateurs du genre.
Le samedi 8, La Halle a ouvert ses portes dès 8h30 pour la grande nouveauté de ce *Téléthon 2012* à Gardanne, un vide-grenier qui a occupé un bon quart du bâtiment.
A 11h les démonstrations des associations se sont enchainées, proposant danse, arts martiaux, majorettes et animations musicales.
Toute la journée, les visiteurs ont aussi pu déambuler sur les divers stands tenus par les associations qui ont proposé du tir à l'arc, des démonstrations de jeux anciens, un circuit de vélo pour les plus petits, et de multiples gâteaux et crêpes pour les gourmands. Les plus petits se sont régalés sur d'énormes structures gonflables, ainsi que sur le stand de photo où ils ont pu immortaliser leur rencontre avec le Père Noël. La journée s'est terminée avec l'incontournable lâcher de ballons.
Dimanche 9 décembre, l'association *Danse passion* a donné un spectacle à la Maison du Peuple. L'édition 2012 a encore été un succès populaire, *« notamment grâce à la participation des nombreux bénévoles que je remercie, »* a tenu à souligner Sylvette Bramati, Présidente de l'association *Gardanne Téléthon*.

Le centre de santé privé de ses généralistes

C'est fait : depuis le 5 décembre, les médecins généralistes du Centre de santé François-Billoux ont été licenciés par le Grand conseil de la Mutualité après avoir refusé un nouveau contrat de travail mettant à mal la médecine sociale. La ministre Marisol Touraine devait recevoir les maires le 17 décembre dernier.

Ce premier jeudi de décembre, le hall du Centre de santé François-Billoux est plein. Les gens qui se pressent à l'abri du froid glacial ne sont pas malades, mais ils viennent tous pour voir leurs médecins traitants. Pour ces derniers, l'histoire avec le Centre mutualiste est terminée depuis la veille : après avoir refusé le contrat de travail à l'acte présenté par le Grand conseil de la Mutualité, leur employeur, ils ont tous été licenciés. Marc Mercuri était là à l'ouverture du Centre en 1981. Cathy Roncin est arrivée deux ans plus tard, Pierre Imbault en 1992. Mylène Chemla est en poste depuis 2000 et Lætitia Orsolini depuis 2005. Chacun d'eux suivait environ 1 400 patients, pour 120 à 130 consultations par semaine, avec des pointes à 150 - 200 en période épidémique. Autant dire que le vide laissé est énorme, et les patients déboussolés : « *Je suis suivi depuis trente ans par le docteur Mercuri,* témoigne Max. *On s'était battus pour que ce centre ouvre en 1981, et maintenant on fait partir les médecins. Si le mien s'installe ailleurs, je le suivrai. S'ils ont refusé les nouveaux contrats, ce n'est pas pour une question d'argent : ils veulent prendre le temps nécessaire pour soigner les gens, et ils ne sont pas en concurrence entre eux. Quand mon généraliste était absent, les autres prenaient le relais en connaissance de cause. On pouvait aussi être orienté vers un spécialiste sur place. Je trouve cette situation vraiment regrettable.* »

> « Ils veulent prendre le temps nécessaire pour soigner les gens »

Denis, lui, se veut combatif : « *Tout n'est pas perdu, on va continuer à se battre. C'est une catastrophe sanitaire. Je ne peux plus accéder à mon médecin traitant. Ce qui fait la différence ici, c'est la capacité d'écoute vis-à-vis des patients. Je me souviens d'un jour où je suis venu parce que je m'étais fait mal aux côtes. J'ai vu un généraliste, puis j'ai passé une radio et j'ai été rassuré tout de suite. On n'est pas dans un rapport d'argent. Ce qu'il faut défendre, c'est l'esprit mutualiste.* »

Pierre Imbault rappelle pour sa part ce qu'est une médecine sociale : « *Ici il y a le tiers payant, pas de dépassement d'honoraires. C'est avant tout un travail en équipe, très différent d'un médecin généraliste en libéral. Il faut savoir que les jeunes médecins préfèrent souvent être salariés et travailler en équipe. D'ailleurs le Gouvernement a proposé récemment d'assurer un revenu minimum aux médecins qui s'installent en zone*

7 000 patients gardannais n'ont plus de médecin traitant.

Pierre Imbault, Cathy Roncin et Marc Mercuri (en haut), trois des cinq médecins auxquels Yveline Primo et les élus ont apporté leur soutien.

rurale. Le paiement à la fonction plutôt qu'à l'acte évite une activité au rendement, où il faut aller vite. Le code de déontologie de l'Ordre des médecins l'indique d'ailleurs clairement dans son article 97 : il ne doit pas y avoir de notion de rendement pour des médecins salariés. »

Pour les mois à venir, les généralistes licenciés réfléchissent à un projet d'installation en groupe pour continuer à travailler en équipe, sachant qu'ils n'ont pas le droit d'exercer la médecine sans avoir de local. Il est vaguement question de constituer une *SCIC* (société coopérative d'intérêt collectif). *« On dit à nos patients de continuer à fréquenter le Centre de santé. Mais pour nous, le divorce avec le GCM est consommé, car la parole des médecins n'est pas respectée. »*

« Le Gouvernement doit interrompre ce plan social »

Dans l'assemblée, Cathy Roncin ne baisse pas les bras. Dernier médecin directeur du centre (*« Une fonction pour laquelle je n'étais pas payée »*), elle constate d'abord *« Un mépris pour les patients plus que conséquent. »* Un tract publié par le conseil d'administration du GCM et disponible à l'accueil du Centre de santé évoquait en effet *« Quelques médecins généralistes qui [...] peuvent choisir de quitter les centres de santé dans les semaines et les mois à venir. Si cette situation devait vous occasionner une gêne temporaire, nous tenons à vous assurer que nous mettrons tout en œuvre pour vous assurer d'un retour à la normale dans les plus brefs délais. »* Les quelques médecins sont 35 sur 42 dans les onze centres de santé du département. Et la "gêne temporaire" risque de durer : *« Pour l'instant, il y a un médecin qui n'a pas encore sa thèse, pour une semaine,* ajoute Cathy Roncin. *Après on ne sait pas. Tout comme pour les dossiers médicaux, les résultats d'analyse qui arrivent, la gestion du courrier pour les médecins. Rien n'est prévu. »* En revanche, ce qui est prévu, c'est le montant du licenciement des généralistes : 4 millions d'euros. *« Cet été, les médecins avaient proposé un aménagement du temps de travail et une réduction des salaires qui auraient permis d'économiser un million d'euros. La direction n'en a pas voulu. »*

Des secrétaires médicaux, des salariés de la clinique Bonneveine, des personnels des services administratifs, comptabilité, recouvrement sont concernés par le plan social qui devrait s'élever à 6 ou 7 millions d'euros. *« Soit beaucoup plus que les 3 millions d'euros débloqués en octobre dernier pour éviter la liquidation,* constate Hélène Honde, déléguée CGT. *Nous demandons au Gouvernement d'interrompre ce plan social, de mettre tout le monde autour de la table et de réintégrer les personnels licenciés. Il faut repartir sur une situation saine : sur les 26 millions de dettes du GCM, il n'y a que deux millions de déficit structurel. Avec le plan social en cours, la direction du GCM prend un grand risque dans les mois à venir, celui du dépôt de bilan. »*

Du côté des élus, une demande d'audience a été adressée par les onze maires du département accueillant un centre de santé à Marisol Touraine, ministre de la Santé. La réponse s'est faite attendre, mais a fini par arriver : une audience a été accordée aux élus le 17 décembre au ministère de la Santé (nous y reviendrons dans le prochain numéro). *« Nous avons aussi demandé la tenue d'une Conférence territoriale de santé au Préfet pour parler de la situation des salariés et de la défense d'une médecine sociale de proximité,* explique Yveline Primo, Première adjointe au maire de Gardanne. *On va faire part de notre désaccord devant le GCM et évoquer la situation des médecins. Les problèmes sont devant nous, ce n'est pas terminé. On va aider les médecins à continuer leur activité sur Gardanne, mais le Centre médical doit continuer à exister, et nous allons exiger que le type de médecine sociale pratiquée ici puisse continuer. Je rappelle que la Ville est propriétaire du bâtiment et en assure l'entretien. »*

Le cœur sec

Vendredi 11 janvier à 20h30
Sécheresse
Théâtre tout public au 3 Casino - Entrée 5€

Le moins que l'on puisse dire, c'est que le service Culture a le sens de la variété. Après le one man show *Tatie* le 7 décembre dernier (un gros succès, salle comble !), le 3 Casino accueillera vendredi 11 janvier, et dans un style ra-di-ca-lement différent *Sécheresse*, de l'auteur de théâtre Lionel Parrini. De tous les rêveurs gardannais, Lionel est peut-être le plus cru, le plus désenchanté, le plus lucide. Sa pièce est l'histoire de Morris et Hélène, un couple déchiré par l'impossibilité d'avoir un enfant. C'est l'occasion pour eux de mettre en question ce qui les unit et désunit, entre eux et avec la vie. Un texte bouleversant, qui sur le fond interroge des choses essentielles, et sur la forme rappelle *La cantatrice chauve* de Ionesco. *Sécheresse* a remporté le Prix d'écriture théâtrale 2007 aux 11es Rencontres méditerranéennes des Jeunes auteurs de théâtre de Cannes. Elle est incarnée sur scène par Marie Loisel et Sylvain Nova (également metteur en scène) de la compagnie *Scènes Arts*. Très conseillé, à partir de 15 ans.

L'actu du ciné

Pour les fêtes, programmation résolument familiale au 3 Casino, qui entre le 19 décembre et le 1er janvier passera les films d'animation *Jean de la Lune, Nikko le petit renne, Les 5 légendes* ainsi que la prequel du *Seigneur des anneaux, Le Hobbit - un voyage inattendu* (dès le 26 décembre). A ranger aussi dans la case tous publics : *De l'autre côté du périph,* premier film porté par Omar Sy depuis *Intouchables*, une comédie d'action policière à 80 à l'heure. Les cinéphiles pourront se laisser porter par *L'homme qui rit, Après mai* (Olivier Assayas) ou encore *Les invisibles,* qui remporte actuellement un gros succès. On recommandera chaleureusement *Télé gaucho* (déjà au 3 Casino), roman d'apprentissage d'un jeune provincial à Paris et comédie qui moque gentiment la gauche des années 90. Et dès le 2 janvier, on ne manquera pas de surveiller *L'odyssée de Pi,* autre film familial qui s'annonce visuellement grandiose.

Horaires et programmes disponibles sur cinema-gardanne.fr
Chaque lundi, retrouvez sur ville-gardanne.fr tous les films de la semaine à venir ainsi qu'une bande-annonce.

3 Casino cinéma, 11 cours Forbin
Rens. 08 92 68 03 42 (0,34€ la minute)

La Médiathèque en janvier

En attendant le prochain numéro de *Panorama,* la Médiathèque Nelson-Mandela dévoile ses premiers rendez-vous de l'année.

Le 5 janvier à 15h, l'actrice Bernadette Lafont sera sous les projecteurs avec un film de 50', *Bernadette Lafont, exactement.* Beaucoup se souviennent d'elle dans *Les bronzés font du ski,* peu savent qu'elle a débuté chez Godard et incarné l'un des rôles principaux d'un classique du patrimoine français, *La maman et la putain.* Ce film d'entretiens et d'archives est l'occasion de (re)faire connaissance avec Bernadette.

Le 8 janvier à 18h15 toujours à travers un film, c'est le peintre catalan Antoni Tapiès (1923 - 2012) que la Médiathèque vous propose de découvrir. Proche du surréalisme, influencé par Miró puis le pop-art, Tapiès a laissé une œuvre reconnue internationalement, et une fondation à Barcelone, dédiée à l'étude de l'art moderne. Enfin, il faudra aussi compter avec une projection surprise pour les enfants.

Plus de détails dans le prochain numéro d'*énergies,* sur www.ville-gardanne.fr et http://www.mediatheque-gardanne.fr

En attendant le Père Noël

Dernière ligne droite ! Père Noël : passera, passera pas ? Alors que le suspens se fait chaque jour plus insoutenable pour les bambins, la Ville a encore quelques tours dans son sac pour les faire patienter jusqu'au 25 : jeudi 20 décembre en mairie annexe de Biver à 18h : *La boutique du Père Noël,* un spectacle de marionnettes à l'ancienne, qui sent bon *Le manège enchanté* et la colle Cléopâtre. Mic et Mac les lutins se rendent au village du pôle Nord à la recherche d'un cadeau pour le Père Noël et ils découvrent une merveilleuse boutique de jouets en bois. Malheureusement, madame Bouboulski a racheté la boutique pour ouvrir un magasin de Doudoutronic... L'entrée est gratuite dans la limite des places disponibles. Vendredi 21 décembre à la Maison du Peuple à 18h *Charlie et la chocolaterie :* une comédie musicale sucrée et soignée, librement adaptée du classique conte pour enfants de Roald Dahl. 21 artistes (dont sept enfants) sur scène pour une heure de rires ultra-colorés au pays des friandises, entre gospel, samba, twist, rock. Entrée gratuite dans la limite des places disponibles. Samedi 22 décembre au Gymnase de Fontvenelle à 20h30, *concert* au profit des *Restos du cœur de Gardanne. Ceux qu'on aime, les Restos du Cœur,* de la variété française... What else ? La participation est un acte de solidarité envers les plus démunis : il se fait par l'apport de denrées alimentaires (denrées non-périssables, laits, produits bébés...).

Douce Planète

Lundi 31 décembre à 19h30

Sweet Planet

Comédie musicale au Dôme de Marseille
Dons au profit de La Maison

Ce 31 décembre, à l'heure où on ouvrira les huîtres et sabrera le champagne, l'équipe de *La Maison,* le centre de soins palliatifs de Gardanne, sera sur la scène du Dôme pour un spectacle solidaire, *Sweet Planet.* Une comédie musicale, écrite par Frédéric Dugier et chorégraphiée par Sophie Rouch, qui a représenté près de deux ans de travail. *« Il s'agit de partager un moment d'amitié, de solidarité et de retrouvailles avec les amis de La Maison, et les familles qui ont perdu quelqu'un chez nous, »* explique le directeur de la structure, Jean-Marc La Piana. Pour ce faire, *La Maison* peut compter sur 120 bénévoles sur scène, et 40 techniciens en coulisses, après *« un gros travail de mobilisation, d'aide logistique et financière qui nous fait chaud au cœur, »* complète-t-il. Le spectacle dure environ deux heures (fin vers 21h30), et permet à chacun de pouvoir ensuite réveillonner comme il le souhaite. L'entrée se fait contre une bouteille de vin rouge ou de champagne, qui iront remplir la cave des patients de *La Maison.*

AGENDA

Du 14 au 20 janvier

Je demain

Et la première exposition d'arts plastiques de l'année sera... *Je demain,* résultat d'un atelier de pratiques artistiques du centre de soins palliatifs *La Maison.* Exploration d'une partie emblématique du corps : les mains. Portraits de mains, langage des mains, mains animées... par l'utilisation de la photographie, du photomontage et du cinéma d'animation. Horaires : mardi de 10h à 19h, mercredi et samedi de 10h à 16h, vendredi et dimanche de 10h à 14h. Vernissage le mardi 15 janvier à 18h30.

15 janvier à 10h et 14h30

Barbe Blue

Maison du Peuple - durée : 1 h
Théâtre musical à partir de 8 ans

« On va pas vous conter une histoire pour enfants, de Belle au bois dormant et de son prince charmant. Ça plait aux mamans mais c'est un peu pastel, ça manque un peu de sang ça manque un peu de sel ! » Barbe Blue, barbarie publique en Mi mineur est une relecture du conte de Barbe bleue avec riffs de rock et paroles inspirées pour petits et grands. L'écoute de son ambiance musicale sur *Soundcloud* (mots clés internet : barbe blue mine de rien) nous a littéralement conquis. Chaudement recommandé !
Tarif 3 €.

Marseille Provence 2013 à Gardanne demandez le programme

Le 12 janvier prochain va être donné le coup d'envoi de Marseille Provence 2013, capitale européenne de la culture. A Gardanne, l'actualité culturelle de l'année va être particulièrement riche. Petit tour d'horizon des réjouissances à venir.

Cette année culturelle va donc débuter officiellement le week-end des 12 et 13 janvier dans tout le département, et bien entendu aussi à Gardanne (voir ci-dessous).

Au début du printemps, du 22 au 24 mars, c'est la grande fête de l'eau qui va se décliner autour de 3 événements. Avec *H2O Gardanne* on va pouvoir partir pour une randonnée urbaine d'environ 3 heures pour découvrir les différentes facettes de l'eau à Gardanne. Pour les plus technophiles, cette découverte pourra se faire via une application pour smartphone développée conjointement par la Ville et par l'école des Mines site Charpak.

On reste dans la randonnée avec *le GR 2013,* un sentier de grande randonnée imaginé par des artistes pour Marseille Provence 2013. Essentiellement péri-urbain, ce sentier artistique de 260 km dessine le signe de l'infini et sera jalonné de propositions culturelles. Celui-ci passe bien évidemment par Gardanne, et l'on pourra participer le 22 mars vers 17^{h} à la course relais d'inauguration.

Moment festif, *le Carnaval de l'eau,* préparé avec les enfants au sein des différents services du secteur Éducation de la ville, déambulera dans la ville.

Place aux sciences début avril avec le 3 avril *le Souk des sciences.* Cette deuxième édition se déroulera de 10^{h} à 17^{h} devant l'espace Bontemps et proposera des animations, des expériences et des temps d'échanges autour de contenus scientifiques.

Du 4 au 6 avril au puits Morandat, se tiendra *le Forum des énergies renouvelables.* Si les 4 et 5 avril seront réservés aux scolaires et aux professionnels, le samedi 6 avril sera l'occasion pour le public de découvrir les différents stands et ateliers du Forum.

Toujours au puits Morandat, *L'oiseau tonnerre* va venir nicher du 13 avril au 12 mai. Sous ce nom mystérieux se cache un parcours sonore mêlant musique et littérature dans les anciens vestiaires du puits.

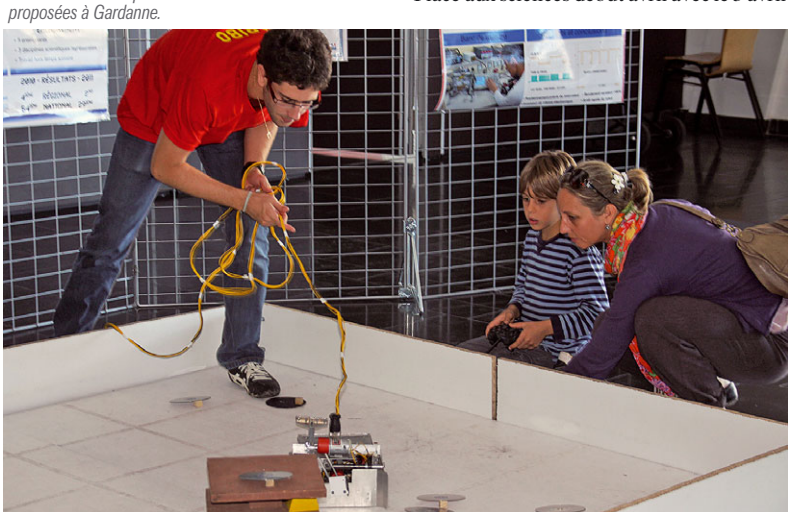
Retour à la fête du 18 au 20 mai avec *Arts et Festins du Monde.* Une édition particulière qui va donc se dérouler sur trois journées. Cette édition accueillera *Festins de Méditerranée* qui va recevoir des chefs cuisiniers invités pour préparer des repas gastronomiques. Toujours installée sur le Cours, la manifestation proposera marché artisanal, spectacles et bien évidemment, un espace restauration.

Gardanne, capitale de la culture scientifique

En juin, l'édition 2013 de *Musique à Gardanne* fera l'objet d'une création participative intitulée *Sur les routes du soleil.* Des artistes professionnels encadreront des amateurs pour la création d'un spectacle autour des chansons de Méditerranée.

Du 3 juin au 31 juillet, *L'oiseau tonnerre* laisse sa place dans les vestiaires des mineurs au puits Morandat, aux *Tribul@tions d'une goutte d'eau,* exposition interactive et itinérante présentant le cycle de l'eau.

La culture scientifique au cœur des manifestations proposées à Gardanne.



12 et 13 janvier : Clameur flash et chasse au 13'or

Samedi 12 janvier 2013 à 18^{h30} place Marcel-Pagnol (face au bâtiment Bontemps), c'est le lancement de Marseille Provence 2013 à Gardanne avec *la clameur flash de Gardanne.* Tous les Gardannais sont bien évidemment chaleureusement invités à y participer.

Le lendemain, dimanche 13 janvier, venez participer à une *grande chasse au 13'or* ludique et familiale à travers la ville et trois parcours, au cours de laquelle il faudra retrouver un bâton de sourcier magique. Départs en continu entre 10^{h} et 15^{h} depuis la place André-Chalamet (devant l'église).

Le puits Morandat et le Cours accueilleront de nombreuses manifestations tout au long de l'année.

Du 12 au 14 juillet le puits Morandat accueillera un week-end festif, avec entre autres attractions, *une soirée cinéma de plein-air* et *le feu d'artifice du 14 juillet.*
A la mi-octobre la science est à l'honneur avec *La fête de la science.* Une édition multi-sites et un village des sciences qui s'installera à l'école des Mines site Charpak, à la Médiathèque et au puits Morandat. Des parcours insolites liés aux sciences seront également proposés, ainsi que la participation d'artistes qui viendront décaler quelque peu le propos.

En juin, sur les routes du soleil

Fin octobre sera venu le temps du *Festival cinématographique d'automne de Gardanne,* avec une carte blanche laissée pour une sélection de films méditerranéens.
En novembre, on pourra découvrir une création musicale sur la Méditerranée de Gilles Maugenest, en partenariat avec l'école municipale de musique et *Orchestre à l'école.*
Enfin, en décembre l'école municipale d'arts plastiques clôturera cette année Marseille Provence 2013 à Gardanne sous le signe de la solidarité avec un *Maxi petits formats* ouvert aux participants de plusieurs collectivités.
Des évènements sur lesquels nous reviendrons plus en détail tout au long de l'année 2013.

Mustapha El Miri*: «Représenter tous ces anonymes qui font la culture au quotidien.»

Quelle est la place de Gardanne dans le projet de Marseille Provence 2013, capitale européenne de la culture ?
Gardanne est un territoire dynamique où les gens agissent et se mobilisent, notamment dans le domaine culturel. Marseille Provence 2013, c'est fêter ces associations, leurs membres, les enfants, tous ceux qui participent à faire la culture. Il ne faut pas faire croire que la culture n'est faite que par les grands artistes. Gardanne souhaite représenter dans Marseille Provence 2013 tous ces anonymes qui font la culture au quotidien.
Quels enseignements peut-on tirer de la construction d'un tel projet ?
Avec Marseille Provence 2013 nous avons un projet de territoires, qui englobe toute la Provence. C'est la démonstration qu'un projet d'une envergure internationale peut être porté par toutes les collectivités dans un esprit coopératif sans faire appel à une métropole unique. Cette année, les peuples de Méditerranée seront à l'honneur pour Arts et Festins du Monde. Ce sera l'occasion de rappeler combien les immigrés, notamment Italiens, Espagnols, Arméniens et d'Afrique du nord ont contribué par leur travail à bâtir la France.
La participation de Gardanne à MP 2013 aura-t-elle des conséquence à plus long terme pour la commune ?
Marseille Provence 2013 est l'occasion pour nous de développer de grands projets, comme le pôle culturel et artistique à Morandat. C'est un lieu qui nous permet de reconnaître et de mettre en valeur le passé de notre territoire, avec ses mineurs, ses PME, ses industriels, tous ces gens qui ont innové. C'est aussi montrer que Gardanne se projette dans l'avenir avec le développement de la culture scientifique, et devient un territoire d'innovation dans tous les domaines, qu'ils soient énergétiques, culturels ou sociaux.

** Adjoint au maire en charge de la culture.*

Le plan grand froid opérationnel

Début décembre, à l'initiative des élus du Centre communal d'action sociale (CCAS), l'ensemble des partenaires directement concernés par le Plan grand froid se sont réunis en Mairie afin de faire un point sur l'accueil d'urgence en cette période hivernale. Depuis le 5 décembre tout est opérationnel au gymnase de Fontvenelle pour l'accueil des personnes sans logement.

Chaque année, le froid est au rendez-vous et les services s'organisent.

La préparation et la gestion de la période hivernale, qui s'étend du 1er novembre au 31 mars, nécessite une vigilance accrue afin d'apporter des solutions de mise à l'abri pour les personnes concernées. Pour ce faire, un ensemble de partenaires agit, chacun à son niveau, pour les prendre en charge, tout en anticipant les actions en fonction des prévisions météorologiques.

Il y a quelques jours, au cours d'une rencontre qui a réuni les partenaires locaux en mairie, Georges Felouzis, directeur du CCAS, a rappelé les conditions d'hébergement d'urgence de nuit. *« Comme chaque année, c'est le gymnase de Fontvenelle qui accueillera les sans-abris. Du lundi au vendredi, le bureau des gardiens du stade est ouvert pour une prise en charge de 20h30 à 21h30, et de 17h à 18h30 le samedi et le dimanche. En-dehors de ces horaires, il faudra se présenter à la caserne des pompiers. Je tiens à souligner l'importance du travail réalisé par le personnel du service des Sports qui est sur place, qui organise les nuits tout en restant à l'écoute des personnes qui se présentent. L'an dernier, le gymnase a hébergé sept personnes sur 73 nuitées. »*

Le gymnase de Fontvenelle au centre du dispositif

Les trois niveaux de mobilisation ressortent d'une décision préfectorale : niveau 1 temps froid, niveau 2 grand froid avec des températures qui restent négatives en journée et qui atteignent - 10 °C la nuit, et le niveau 3 en cas de froid extrême. Le CCAS et la gendarmerie reçoivent un bulletin météo sur trois jours, ce qui permet d'anticiper le travail des différents partenaires sociaux. Des fiches de recensement ont été crées sur la commune dans le but d'avoir bien avant l'hiver, une vision assez précise des sans-abris ou des mal logés. *« Nous avons actuellement connaissance de six personnes qui vivent dehors ou dans leur véhicule,* poursuit Maryse Blangero, Adjointe aux affaires sociales. *Le personnel du CCAS est en contact avec elles et nous savons où les trouver pour les en-*

Les Restos du cœur ont débuté la campagne.

courager à utiliser le gymnase. Nous menons à Gardanne un très bon travail de partenariat qui s'améliore d'année en année. Et c'est grâce à cette implication que cela fonctionne. Cependant, la solidarité doit être l'affaire de tous. Je tiens à rappeler que tout citoyen qui repère quelqu'un qui a besoin d'une aide doit en référer aux services sociaux.» Car même si chacun évolue dans des secteurs différents, les informations se croisent et les difficultés vécues par les habitants ne restent pas sans solutions. Le lieutenant de gendarmerie Christophe Sadler, précise pour sa part que *« Les patrouilles de jour comme de nuit ont également la possibilité de repérer les personnes qui dormiraient dehors et de les prendre en charge au sein du dispositif d'urgence mis en place. »*

Plus que jamais, les associations caritatives sont sur le pont. *Le Secours catholique* ouvre sa permanence le mardi et le jeudi de 14h à 16h. *« La douche est ouverte deux fois par semaine,* explique Christian Leloup, *et nous mettons à disposition des kits de toilette. Il est évident que notre rôle va bien au-delà d'un simple accueil pour la toilette. Nous distribuons du linge et prenons en compte les difficultés des personnes qui viennent nous voir. Soit nous avons la possibilité d'y répondre directement, soit nous les orientons vers des associations ou des services qui les aideront. De plus en plus, les gens ont besoin de parler, d'être écouté et nous répondons toujours présent. »* Un rôle qu'ont appris à tenir les bénévoles des *Restos du cœur* qui ont bien conscience qu'être à l'écoute est devenu un réel besoin. *« Nous accueillons cette année 275 familles et les chiffres peuvent encore augmenter,* souligne Francis Freyer. *Une hausse de 25 % par rapport à l'an dernier. En plus de nos distributions alimentaires et de produits d'hygiène, nous donnons ponctuellement des vêtements grâce à des dons ou des campagnes nationales, comme celle lancée par Burton il y a quelques semaines. »*

Face aux besoins ressentis, les bénévoles des *Restos* tiennent également une permanence d'accueil le vendredi matin pour des familles qui viennent compléter leur dossier ou qui ont simplement envie de parler de leurs difficultés, d'être conseillées. Du côté du *Secours populaire, « Nous intervenons sur des situations d'urgence,* explique Christelle Cavaleri, sa Présidente. *Depuis 7 ou 8 ans, le nombre de personnes que nous recevons et que nous aidons est en constante augmentation. Nous ne fonctionnons pas sur dossier mais étudions le cas de chacun en octroyant des aides ponctuellement, et nous essayons d'éviter qu'ils basculent dans une situation qui pourrait s'avérer plus difficile encore. »*

Les acteurs se sont rencontrés pour organiser le Plan hivernal.

Un ensemble de partenaires agit, chacun à son niveau

Il y a quelques jours, les bénévoles du *Secours populaire,* les animatrices du CCAS et les retraités du foyer Nostre Oustau ont organisé un moment festif destiné aux enfants des bénéficiaires, autour d'un goûter "fait maison," le Père Noël vert a distribué 75 cadeaux qui ont ravi les invités.

Mais même sur le terrain de la solidarité, pourtant fortement présent à Gardanne, les menaces pèsent... En effet, le PEAD (programme européen d'aide aux plus démunis) a été sauvé in extremis en 2012-2013 mais son avenir est plus qu'incertain pour la suite. Si l'Europe décide de supprimer ce programme, les associations qui œuvrent au quotidien ont elles aussi un avenir bien compromis... Comme le souligne Christelle Cavaleri, *« Un collectif rassemblant la Banque alimentaire, la Croix rouge, le Secours populaire et les les Restos du cœur a été créé, dès 2013, tout sera mis en œuvre pour sensibiliser l'opinion publique sur la situation, en espérant que l'Union européenne revienne sur sa décision d'arrêt du programme en 2014. »*

Le Père Noël vert du Secours populaire.

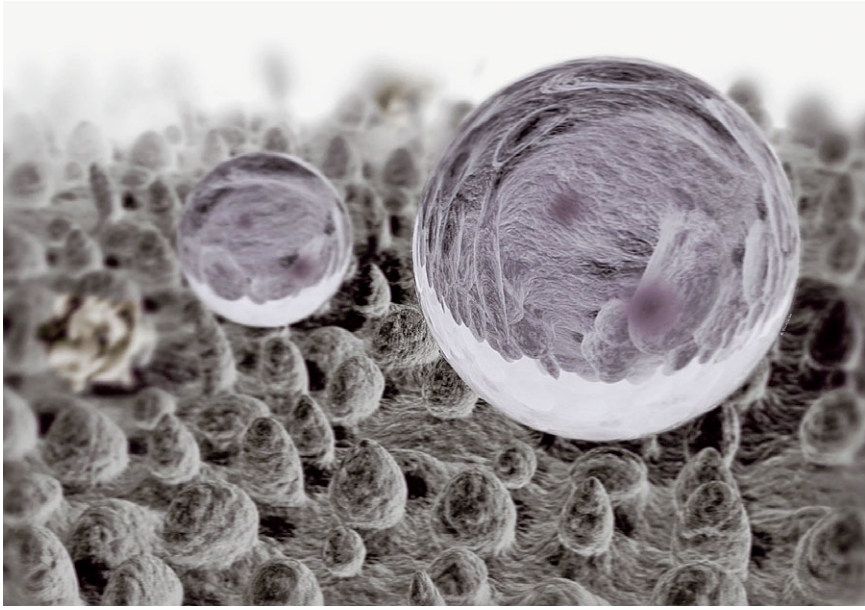
Numéros utiles

Urgences, gestion des places d'accueil en hébergement : 115
Samu : 15
Pompiers : 18 ou 112 à partir d'un portable
Gendarmerie nationale : 17
SPUE (service des procédures urgences enfance) : 04 13 31 93 11
Maison de la solidarité : 04 13 31 77 00
Police municipale : 04 42 58 34 14
Mairie : 04 42 51 79 00
CCAS : 04 42 65 79 10
Accueil de nuit, gymnase de Fontvenelle : 04 42 51 07 66
Restos du cœur : 04 42 51 16 60
Secours catholique : 04 42 65 86 99
Secours populaire : 04 42 51 28 72

En cas d'urgence la nuit, contactez la gendarmerie ou les pompiers. Pour tout signalement du lundi au vendredi, contactez le CCAS.

Bienvenue dans le meilleur des nano-mondes ?

Dans quelques jours il sera 2013. On n'a toujours pas de sabre laser ni de voitures volantes, mais les nano-technologies pointent le bout de leur nez, et elles pourraient tout changer. Entre fantasmes et réalités, une conférence au site Charpak a permis de (presque) faire le point.



Mini, mini, mini, tout sera mini dans notre vie.

Les nano-technologies, ce sont les technologies du minuscule. Un nano c'est un milliardième de mètre. Soit la faculté pour les scientifiques et les industriels de manipuler la matière à l'échelle atomique et moléculaire (donc : invisible) pour en changer les propriétés ou construire de microscopiques systèmes embarqués. C'est par exemple un réfrigérateur résistant aux microbes grâce aux nano-particules d'argent (commercialisé par *Samsung* depuis 2003), un lustrant pour voitures à l'adhérence "nanotechnologiquement" augmentée, des vêtements imperméables et résistants aux tâches, comme ce pantalon *Gap*. Et peut-être bientôt un chocolat à saveurs différentes selon la puissance du four micro-ondes (le géant de l'alimentaire *Kraft Foods,* propriétaire de *Milka* et *Côte d'Or,* a lancé des recherches dès 2000) ! En 2010, un rapport de l'ONG *Les amis de la Terre* recensait 106 nano-aliments commercialisés, et selon l'Europe, ce serait de 475 à 858 produits de consommation contenant des nano-matériaux qui seraient présents sur le marché européen, avec une majorité de produits de santé et de fitness. Mais pas que. *« Les nano-technologies ouvrent des potentialités en médecine fantastiques : il s'agit de cibler cellule par cellule, de manière très pointue. La nano-électronique permet d'envisager de travailler avec de l'électronique embarquée dans le cerveau... neurone par neurone, »* explique Daniel Bois, chargé de mission *C'Nano,* un groupement de chercheurs.

Pour mieux comprendre l'épilepsie, Parkinson, Alzheimer...

Mais attention : si les industriels ont pris le train des nano en première classe, les chercheurs en sont encore au stade des études cliniques. Le jeudi 6 décembre dernier, dans le cadre d'une série de forums régionaux, une conférence organisée par *C'Nano* au CMP Georges-Charpak entendait faire le point sur la nanotechnologie, avec un gros plan sur la santé. Aux manettes, quatre chercheurs, modérés par Hervé Jacquemin, chargé de mission Culture scientifique, technique et industrielle de l'école des Mines installée à Gardanne. Selon Jérémie Pourchez, ingénieur en matériaux du centre Ingenierie et Santé (Laboratoire interdisciplinaire des nanoparticules aérosolisées) de l'école, les nanos et la santé font l'objet aujourd'hui de deux grands types de

Jérémie Pourchez : "Avant que les nano-technologies soient utilisées sur des maladies communes, il se passera quelques années encore..."

Cette conférence a permis d'en apprendre beaucoup.

recherches, l'un industriel, l'autre médical. *« Dans l'industrie, on s'intéresse aux travailleurs qui vont manipuler des poudres à base de nano-particules qui vont s'agglomérer entre elles, avec de nouvelles propriétés,* explique-t-il. *Les gens exposés à ces nano-particules peuvent être exposés à des risques particuliers. Les industriels y sont de plus en plus sensibles. Alors on fait des tests de "toxicité," ou plutôt de "risque." Ensuite, sur le plan médical, il s'agit de développer des nano-objets et maîtriser leur devenir biologique. »* En clair : développer des nano-remèdes capables de cibler directement des cellules malades sans qu'ils ne se dispersent n'importe comment dans le corps. Georges Malliaras, responsable du département de bioélectronique au CMP, complète : *« On travaille en collaboration avec la Timone à Marseille. On s'intéresse aux interfaces avec les neurones pour mieux comprendre l'épilepsie, Parkinson, Alzheimer, pour faire des diagnostics. On travaille aussi sur l'ingénierie de tissus : c'est par exemple fabriquer un "échafaudage" de nanoparticules, à mettre sur le visage d'un grand brûlé pour aider la peau à guérir. »* Certes, mais en 2012-2013, qu'est-ce qui relève du fantasme, qu'est-ce qui relève de la réalité ? Jérémie Pourchez avance que certaines nanoparticules de synthèse (gadolinium, aérosol radioactif) sont utilisées depuis une trentaine d'années, tandis que des nano-capsules sont autorisées sur le marché américain depuis près de dix ans. Cependant, *« La recherche se concentre d'abord sur des pathologies extrêmement graves. Avant que les nano-technologies soient utilisées sur des cancers qui intéressent monsieur et madame tout le monde, il se passera à mon avis quelques années encore... »*

Certains voient les nanotechnologies à l'origine d'une 3e révolution industrielle, d'autres n'hésitent pas à parler "d'amiante du 21e siècle." S'il est plutôt excitant d'envisager soigner des neurones à coups de nano-robots ou inventer des slips auto-lavants, beaucoup s'interrogent sur une possible perte de contrôle de ces "microbes artificiels," une fois lâchés dans la nature... et dans l'organisme humain. Daniel Bois rappelle que les nano-particules sont présentes dans l'univers depuis la nuit des temps. Pour lui, *« Les craintes sont dues à une totale méconnaissance de ce que sont ces nano-particules. La plupart proviennent des volcans, du pollen, de nos pots d'échappement, des feux de broussaille... il y en a 10 000 dans 1 cm³ d'air. Les nano-particules produites par la recherche scientifique aujourd'hui sont vraiment infimes en comparaison. Bien sûr, compte tenu de leur réactivité très forte, il faut se poser la question de leur devenir, de leur impact. »* Les chercheurs souhaitent donc plus de transparence en la matière, afin de ne pas recréer les mêmes conditions négatives que pour les OGM. Et il y en aurait bien besoin : d'une part, 59 % des français disent mal comprendre les enjeux des nanotechnologies (sondage *Ipsos-Logica* de juin 2012), d'autre part les recherches et utilisation des nano-technologies, notamment industrielles, manquent aujourd'hui cruellement de contrôle et de législation. En attendant de trancher le débat d'ici quelques années (au mieux), une chose est certaine : dans la course aux nano, l'Europe est à la traîne. En 2011, avec environ 1,5 milliard de dollars investis par les autorités publiques, elle se classe selon les estimations de *Cientifica* derrière la Russie (2,6 M$), la Chine (2,25 M$) et les États-Unis (2,18 M$).

A l'origine d'une 3e révolution industrielle ?

Un mandat pour rien

En cette période de fin d'année, il est bon de faire un premier bilan du mandat municipal en cours, plus de 4 ans et 9 mois après l'élection de mars 2008.

Premier enseignement, la démocratie locale est bafouée. Les élus d'opposition sont éloignés de toutes les instances de décision. Une poignée d'élus décident du sort de tous. La décision la plus emblématique aura été, sans conteste, l'accueil des familles Roms sans en mesurer ni les conséquences, ni même les conditions...

Deuxième enseignement, la Ville est en panne. Le Maire se refuse à accueillir de nouvelles entreprises alors que le chômage explose. Le Cours inauguré, après plus de dix ans de travaux, a masqué l'absence de projets nouveaux. La voirie se dégrade partout et de nombreux quartiers sont à l'abandon.

Troisième enseignement, les élus de la Majorité, et notamment la Première adjointe ne sont plus en phase avec les Gardannais : échec cuisant aux Législatives, échec sur la politique de sécurité, la fracture est profonde.

Dernier enseignement, la Majorité municipale a perdu ses valeurs, a perdu nos valeurs. La démission de l'élu délégué à la Solidarité en est le symbole. Plus aucun projet nouveau n'a vu le jour dans les domaines de la jeunesse, du sport ou de la culture alors que des sommes extravagantes sont dépensées pour une politique de communication souvent partisane.

Tout cela nous l'avons dénoncé, sans jamais omettre de faire des propositions et d'ouvrir des débats. Vous pouvez retrouver toutes nos interventions sur

www.ensemble-pour-gardanne.com

Nous vous donnons rendez-vous à l'année prochaine, vous pouvez compter sur notre engagement à vous représenter avec passion et fidélité.

Vos Conseillers municipaux

Bruno Amic, Grégory Calemme,
François-Michel Lambert,
Pierre Sandillon

Conseillers municipaux Ensemble pour Gardanne
www.ensemble-pour-gardanne.com

La sécurité est le premier droit de chacun

Le Maire refuse de débattre avec les élus et avec la population sur la sécurité.

C'est pourquoi, nous avons accepté, en tant qu'élus de droite, de participer à la réunion publique du 29 novembre, parce que la sécurité c'est l'affaire de tous, parce qu'il est important que tous les élus se parlent sur des sujets aussi importants que la sécurité. C'était d'ailleurs, le point numéro 1 de notre projet en 2008.

Mais le Maire fuit ce type de débat. En revanche, le chef de la police municipale s'est fait huer quand il a déclaré *« Si vous trouvez un Rom dans votre jardin, ce n'est pas un Rom de Gardanne. »* C'est donc un Rom d'ailleurs.

Les Roms de chez nous, ont des véhicules et circulent partout. Mais comment paient-ils le carburant puisque plus de la majorité d'entre-eux ne travaille pas ?

200 Gardannais ont démontré que le débat sur la sécurité était possible, sans débordement. Merci !

Vos attentes : moins de paroles, plus d'actions, des résultats rapides et vivre sereinement comme autrefois. C'est votre droit.

Notre groupe a communiqué la synthèse de cette réunion au Préfet ainsi qu'au Ministre de l'intérieur, indépendamment des autres groupes.

Valérie Ferrarini et Chantal Cruveiller Giacalone
Conseillères municipales de Gardanne et Biver
Groupe : A Gardanne il est temps de changer !
www.cruveiller. com
Chantal@cruveiller.com - 06 63 57 10 21

Précision

La loi fait obligation de réserver une tribune de libre expression aux élus minoritaires. Les contenus de ces articles sont placés sous l'entière responsabilité de leurs auteurs et ne sauraient engager la responsabilité du directeur de la publication.

Pour joindre un élu, téléphoner au 04 42 51 79 16/17

- ***Yveline Primo,*** 1ère Adjointe déléguée à Biver, aux finances, au personnel, à la sécurité, aux élections. Sur RdV à la Mairie de Gardanne ou à la Mairie de Biver.
- ***Bernard Bastide,*** 2e Adjoint délégué à l'environnement : prévention des risques de pollution "air et eau", gestion des déchets ménagers et industriels, développement valorisation et promotion de la charte de l'environnement. Sur RdV à la Mairie de Gardanne ou à la direction des Services techniques, avenue de Nice (04 42 51 79 50).
- ***Nathalie Nerini,*** 3e Adjointe déléguée à l'enfance, la jeunesse, le sport, l'insertion et l'emploi. Sur RdV à la Mairie de Gardanne le lundi après-midi.
- ***Jeannot Menfi,*** 4e Adjoint délégué aux travaux/maintenance liés à la voirie, aux bâtiments communaux et réseaux, au patrimoine (dont régie des cimetières) au logement, à l'état civil et affaires administratives, aux anciens combattants. Sur RdV le jeudi à la Mairie de Gardanne de 11h à 12h.
- ***Maryse Blangero,*** 5e Adjointe déléguée à l'action sociale sur RdV à la Mairie de Gardanne au 04 42 51 79 16 ou au CCAS au 04 42 65 79 10.
- ***Mustapha El Miri,*** 6e Adjoint délégué à l'action culturelle, aux équipements culturels, aux fêtes et cérémonies. Sur RdV le mardi après-midi.
- ***Jocelyne Arnal,*** 7e Adjointe déléguée au budget, à la formation et aux nouvelles technologies. Sur RdV le mercredi après-midi à la Mairie de Gardanne.
- ***Jean-Paul Peltier,*** 8e Adjoint délégué à l'urbanisme, à la mise en oeuvre du PLU, à l'habitat. Sur RdV le mercredi après-midi à la direction des services techniques, avenue de Nice. (S'adresser au 04 42 51 79 50).
- ***Guy Pinet,*** 9e Adjoint délégué à la vie scolaire et à la restauration collective. Sur RdV le mercredi matin à la Mairie de Gardanne de 9h à 11h30.

Conseil municipal du 6 décembre 2012

Approbation du Compte-rendu du Conseil municipal du 12 octobre 2012.

Pour : 29 ; Abstentions : 2

N° 01 - Motion de soutien au projet de reconversion de la tranche 4 de la Centrale de Gardanne en chaudière bio-masse.

Unanimité

N° 02 - Approbation du rapport spécial de la Commission consultative des services publics locaux, année 2012.

Pour : 29 ; Abstentions : 2 (à Gardanne, il est temps de changer)

N° 03 - Approbation du rapport annuel de la Commission communale pour l'accessibilité des personnes handicapées, année 2012.

Unanimité

N° 04 - Ouverture d'un compte de dépôt de fonds trésor public pour les régies municipales de recettes de la Médiathèque et de la piscine.

Unanimité

N° 05 - Admission en non-valeur, titres de recettes, créances irrécouvrables, exercices 2010, 2011 et 2012.

Pour : 28 ; Abstentions : 3 (Ensemble pour Gardanne)

N° 06 - Exécution du Budget principal 2013 avant son vote.

Pour : 29 ; Abstentions : 2 (A Gardanne, il est temps de changer)

N° 07 - Avance sur subventions - CCAS, Gardanne action cinéma, Office de Tourisme, Biver sports, Entraide des municipaux, MAIO, Cles, ASG

Pour : 29 ; Abstentions : 2 (A Gardanne, il est temps de changer)

- Marseille-Provence 2013

Pour : 26 ; Contre : 3 (Ensemble pour Gardanne) **; Abstentions : 2** (A Gardanne, il est temps de changer)

N° 08 - Installation d'un parc photovoltaïque au terril des Sauvaires, signature de l'avenant n°1 à la promesse de bail emphytéotique administratif conclu avec la société E.On Climate et Renewables.

Pour : 28 ; Contre : 3 (Ensemble pour Gardanne)

N° 09 - Fixation des modalités d'attribution des prix accordés dans le cadre du dispositif "Lire et grandir."

Unanimité

N° 10 - Exécution du budget annexe du service des Transports 2013 avant son vote.

Pour : 29 ; Abstentions : 2 (A Gardanne, il est temps de changer)

N° 11 - Subventions aux associations, remboursement des réductions accordées aux titulaires de la carte "éco-sport."

Unanimité

N° 12 - Annulation de la subvention prévue pour Evolio et attribution d'une subvention à l'Addap.

Unanimité pour les deux votes

N° 13 et 14 - Approbation des tarifs 2013 du service de l'Eau et de l'Assainissement.

Unanimité

N° 15 et 16 - Approbation des tarifs relatifs à la participation pour le financement de l'assainissement collectif et pour l'assainissement public non collectif pour l'année 2013.

Pour : 29 ; Contre : 2 (A Gardanne, il est temps de changer)

N° 17 et 18 - Exécution du Budget 2013 du service de l'Eau et de l'Assainissement.

Pour : 29 ; Abstentions : 2 (A Gardanne, il est temps de changer)

N° 19 - Demande de subvention auprès du Conseil régional dans le cadre de l'acquisition d'une propriété située lieudit Souspire.

Pour : 26 ; Abstentions : 5 (A Gardanne, il est temps de changer, Ensemble pour Gardanne)

N° 20 - Constitution d'une servitude de passage sur une parcelle communale située lieudit Le Pesquier Sud.

Pour : 26 ; Contre : 2 (A Gardanne, il est temps de changer) **; Abstentions : 3** (Ensemble pour Gardanne)

N° 21 - Signature de l'avenant n° 1 à la convention opérationnelle habitat en multi sites conclue avec l'Établissement public foncier (EPF Paca).

Pour : 29 ; Contre : 2 (A Gardanne, il est temps de changer)

N° 22 - Demande de subvention auprès du Conseil général pour la restauration de registres communaux.

Unanimité

N° 23 - Approbation du programme 2013 de travaux DFCI relatifs aux travaux Pidaf-du Piémont de l'Étoile. Demande de subventions auprès du Conseil général, du Conseil régional et de la DDTM.

Unanimité

N° 24 - Demande de subvention auprès du Conseil régional pour une mission d'animation du Pidaf pour l'année 2013.

Unanimité

N° 25 - Approbation du programme 2013 de travaux d'amélioration et d'entretien de la forêt communale conclu avec l'ONF. Demande de subvention auprès du Conseil général.

Unanimité

N° 26 - Approbation du programme 2013 de travaux d'entretien des pistes DFCI existantes et des zones d'interfaces, demande d'intervention des services du Conseil général.

Unanimité

N° 27 - Décision modificative N° 1 au budget annexe de la Régie municipale du service extérieur des pompes funèbres, exercice 2012.

Pour : 29 ; Abstentions : 2 (A Gardanne, il est temps de changer)

N° 28 - Approbation du compte-rendu financier annuel de la concession d'aménagement de l'opération, aménagement du site du puits Morandat, année 2011.

Pour : 25 ; Abstentions : 5 (A Gardanne, il est temps de changer, Ensemble pour Gardanne), M. le Maire ne participe pas au vote.

N° 29 - Approbation du rapport annuel des mandataires de la collectivité, administrateurs de la Semag, année 2011.

Pour : 29 ; Abstentions : 2 (A Gardanne, il est temps de changer)

N° 30 - Rémunération d'un stagiaire de l'enseignement supérieur chargé d'animation Marseille Provence 2013.

Pour : 28 ; Abstentions : 3 (Ensemble pour Gardanne)

N° 31 à 33 - Création de deux postes d'animateur principal de 1ère classe, d'un poste d'adjoint d'animation principal de 2e classe et d'un poste de technicien territorial.

Unanimité

N° 34 - Création d'un poste de catégorie B, journaliste chargé des relations presse et communication extérieure.

Pour : 28 ; Abstentions : 3 (Ensemble pour Gardanne)

N° 35 - Création d'un poste de catégorie A, directeur de l'Atelier d'arts plastiques.

Unanimité

N° 36 - Modification du régime indemnitaire fixé par la délibération du 9/12/2004.

Unanimité

Les petites annonces publiées dans chaque numéro *d'énergies* sont gratuites et réservées aux habitants de la commune.
Rédigez un texte de 20 mots maximum finissant par un numéro de téléphone. N'oubliez pas d'ajouter votre nom et votre adresse postale, qui ne seront pas publiés. Attention, nous n'acceptons pas les offres de services payants. Transmettez-nous votre annonce par courrier (Service Communication 273 av. Léo-Lagrange 13120 Gardanne), en la déposant au service, ou par mél (communication@ville-gardanne.fr).

LOGEMENT

Loue à Gardanne appartement **T3** proximité commerces et écoles, Tél. 06 67 32 86 96

Loue appartement **T2/3** + cellier, 70 m², centre Biver, stationnement 2 voitures, 775€/mois hors charges, Tél. 06 13 54 56 25

Vds **Mobile-home** à Argeles sur mer, 2 chambres, hotte aspirante, clim réversible, camping 3 étoiles "le clos du thin," 5 000€ à déb., Tél. 04 42 58 49 25

Cherche location **maison** T4/5, Gardanne et alentours, loyer maxi 1000€/mois, Tél. 06 63 23 99 39

Loue **appartement** RdC à Gardanne, proximité commerce et écoles, 2 chambres, cuisine équipée, 670€/mois + 100€ charges, Tél. 04 42 72 95 68

Loue **studio** très propre, calme, 25 m² à Biver, 460€/mois + 15€ charges, Tél. 06 86 48 60 77

Loue **chalet** meublé à Barcelonnette, 50 m², tt équipé, 3 chambres, jardin, terrasse, barbecue, pour vacances scolaires, semaine ou week-end, Tél. 06 21 48 72 13

Loue **studio** 5 personnes au Sauze période de ski, 450€/semaine, Tél. 06 30 52 44 28

Loue à Risoul 1850, **studio** 5 couchages, tt équipé, WE, hors vacances scolaires, Tél. 06 73 46 20 42

Compagnie "Les nez en plus" cherche **local** ou garage à louer pour entreposer costumes et accessoires de théâtre, Tél. 06 12 47 35 88

Urgent, cherche location maison **T4/5,** Gardanne et alentours pour fin décembre 2012, prix maxi 1000€/mois, Tél. 06 58 30 25 22

DIVERS

Urgent, vds **literie** de luxe, peu servie, parfait état, 2 lits 90 x 200 cm, rattachables ou séparables, sommier lattes en fibres de verre, matelas 20 cm, housses fournies, valeur 2 000€ sacrifiée à 600€, Tél. 06 28 04 03 61

Recherche **combinaison de ski** pour garçon de 8 ans, Tél. 06 87 82 67 33

Vds **vélo** Biking, 6 à 10 ans , 80€ + fauteuil contemporain 30€ + vélo appartement 150€, Tél. 06 21 65 14 15

Vds **table** en chêne + 4 chaises + miroir, état neuf, 300€, Tél. 06 76 97 56 32

garage sécurisé à Gardanne (Ste-Victoire) 80€, Tél. 04 42 58 10 32

Vds **jouets** divers de 0 à 10 ans, éducatifs, société, livres, peluches, puzzle... petits prix, excellent état, Tél. 06 21 00 89 80

Vds **machine à laver** Arthur Martin, 4,5 kg, parfait état, 100€, Tél. 06 03 83 42 82

Vds **écran d'ordinateur** 22 pouces, Asus modèle VH 228, neuf et emballé, 100€, Tél. 06 50 20 47 63

Vds **congélateur** à bacs, Vedette, 195 l, 100€ à déb., Tél. 06 13 59 72 36

Vds **4x4** enfant à batterie, bonne occasion 150€, prix définitif, Tél. 06 67 11 33 16

Vds **yorkshire toys,** pure race non lof, nés le 26/10/2012, Tél. 06 60 39 87 32

Vds 4 **pneus neige,** Goodyear eagle ultra grip runflat, 225/50 R17, usure 3 mm, 250€, Tél. 06 13 33 06 26

Vds 2 **pneus hiver,** état neuf, 215,55x17, 98V, Marangoni, 200€, Tél. 06 68 87 99 04

Vds **canapé d'angle,** tissu beige et motif, excellent état, photo disponible, cédé 200€, Tél. 06 62 45 55 70

Vds **appareil photo** Bridge Fuji, 6 MP, video, plusieurs options, prises de vue zoom 28-300 + sac de transport, TBE, 100€, Tél. 06 10 82 26 60

Vds **clic-clac** Fly, gris an 2012TBE, 300€, canapé d'angle cuir noir an 2010, BE, 300€, vaisselier Conforama 150€, bureau Alinéa + 2 chaises, noir et blanc, 150€, Tél. 06 12 75 88 71

Vds **appareil photo** noir, Panasonic lumic DMC-LS80, 8 Mpx + carte SD 4Go+ housse protection + CDRom, câbles accessoires et notice, TBE, 50€, Tél. 06 98 70 76 56

Vds **coiffeuse** enfant, plastique dur rose et violet, TBE, 10€, stérilisateur électrique express biberons BEABA, 20€, pouf marocain beige, jaune et or, 15€, petite TV couleur avec télécommande 10€, Tél. 06 20 69 01 10

Donne 2 **chatons**, deux mois sevrés, 1 noir et 1 tigré, Tél. 04 42 72 28 64

Donne **barre à rideaux** blanche, 3m en bois avec crochets, anneaux, embouts, fixations murales, Tél. 06 73 46 20 42

Vds pour garçon 6/9 ans, **vélo** 16 pouces, 40€, 19 cassettes (terre des dinosaures) + 20 cassettes (divers enfants), 20€ le lot, Tél. 06 09 02 41 05

énergies n°386 - *du 22 décembre 2012 au 10 janvier 2013*
bimensuel édité par la mairie de Gardanne
Service Municipal de Communication
273, Avenue Léo-Lagrange 13120 Gardanne
Tél. 04 42 65 79 00 ● Fax : 04 42 65 79 01
***site :* www.ville-gardanne.fr ● *mel :* communication@ville-gardanne.fr**
● Directeur de publication : Roger MEÏ ● Rédacteur en chef : Marc NOTARGIACOMO ●
● Rédaction : Bruno COLOMBARI, Carole NERINI, Stéphane CONTY, Jeremy NOÉ ●
● Responsable de fabrication: Carole NERINI ● Crédit Photos : Christian PIROZZELLI ●
● Conception/Réalisation PAO : Hervé POYEN ● Secrétariat : Myriam YAAGOUB ●
● Impression : CCI, 9 Av. Paul-Heroult 13342 Marseille Cedex ●
● Abonnement : 3 € ● Dépôt légal : 1990 ● ISSN 1247-9233 ●

Donne **poissons** bassin eau froide, vds porte-bûches fer 65x55, 50€, linteau cheminée bois 150x21x12 + retour, 50€, Tél. 06 12 72 66 34

Cause surplus production, vds **huile d'olive** AOC, vallée des Beaux de Provence, Mouriès, 55€ le bidon de 5 l au lieu de 83,50€, Tél. 06 98 71 81 03

Vds **trottinette** Marsupilani, 3 roues, 20€, habits garçon 6 ans, 25€ le lot, saison 1 d'Ally Mc beal, dans emballage, 15€, Tél. 06 20 55 32 61

Vds **poussette** Trio graco + siège auto + nacelle, 80€, stérilisateur 30€, siège auto 40€, porte Kangourou,40€, Tél. 04 42 24 37 95 (après-midi)

Vds **TV** grand écran cathodique Philips + lecteur divx, 60€, sèche linge Whirpool, 140€, Tél. 06 61 46 68 11

Vds **sommier +** matelas, 1 place, prix à débattre, Tél. 04 42 58 25 22

Vds **tapis d'éveil** Tomy Disney, 35€, sterilexpress électrique grande capacité Beaba, 35€, lot carrelage SdB, 20x20 blanc, moire de gris clair, quantité 52 à 0,40€/pce, Tél. 06 21 04 34 33

Vds **tenture artisanale** indienne doublée 2,50 x 2 m (dessus de lit ou canapé) coloris marron, orangé, doré, donne housses de coussins assorties, 70€, Frigo 12v/220 (bateau ou camping) état neuf, 120€, Tél. 06 23 68 48 45

Vds **canapé** 3 places prune, cuir de buffle état neuf,valeur 1 189€ cédé 450€ prix ferme, lit d'enfant surélevé, pin massif + meuble 2 étagères + meuble 2 portes + tiroir + bureau + échelle, garde-corps amovible, TBE, 150€, Tél. 06 30 44 14 16

Vds **2 sièges** espaces III, 50€/pce, 52 tuiles marseillaises en verre, TBE, Tél. 06 86 48 60 77

Vds 35 m² **carrelages** ingelif pour terrasse (390 carreaux 33x33) 6€/m² ou 200€ le lot, Tél. 04 42 58 45 57

Vds **3 roues** pour voiture dont 2 = 175x70x13 et 1 = 160x70x13, le tout 25€, lampe de chevet avec 3 abats jours, 15€, Tél. 06 19 29 27 53

Vds **2 roues** complètes, pneus neige alpin Michelin, 185x70.13xMS, état neuf, prix à déb., Tél. 04 42 51 22 57

Vds **Xbox 360,** 250 Go+2 jeux, dans emballage, 160€ prix ferme, cage hamster 26x40x22cm, 10€, arme de collection Kentucky à poudre noire calibre 50 (Pedersoli) 300€, Tél. 06 30 44 14 16

Vds **poussette** Lola avec ombrelle + couffin, TBE, 200€, Tél. 04 42 51 44 13

Vds pour SbB, **porte PVC +** vitre martelée 65x174 + bac à douche complet 80x80, le tout 100€, Tél. 06 19 29 27 53

Vds **porte fenêtre** en PVC + volet roulant, hauteur 2,37 m, largeur 1,27m, le lot 400€, Tél. 06 09 17 85 85

Trouvé **trousseau de clefs** sur poubelle résidence Avenue Pierre Brossolette, le mercredi 31 octobre 2012, Tél. 06 99 35 37 99

Vds **samsung** galaxy spica bon état, débloqué, 80 €, samsung galaxy S scl ,TBE avec cordon usb, coque et pochette protectrice 150 €, Tél. 06 19 78 30 93

Vds **canapé** cuir 3 places, bordeaux, 2,20 m x 0,90 x 1,00, état neuf, 290€, Tél. 06 87 45 44 81

Vds **buffet** en rotin ensemble de 5 meubles, couleur miel, BE, 120€, Tél 06 89 99 11 51

Vends **poussette** avec coque + landau, vêtements garçon de 0 à 2 ans, biberon, lit bébé, petits prix, Tél. 06 24 66 05 56

Vds **canapé** cuir vert, 3 places, TBE, faire offre, Tél. 06 11 89 71 12

Vds **poussette** Loola bébé confort noire avec hamac, maxi cosy + habillage pluie, TBE, 300€, sac Darel midnight, cuir gris, BE, 120€, doudoune Pyrenec femme T 38 marron, 350€, lunette de soleil Chanel femme 50€, Tél. 06 03 95 31 45

Vds **imprimante** laser Samsung neuve dans emballage 30€, trotteur musical parlant VTECH, TBE 15€, cheval bascule bois, TBE, 30€, photos sur demande, Tél. 04 42 65 83 13

Vds **jeux de loto** complet, Tél. 06 83 96 05 24

Vds **lit** 2 personnes, 220 x 240 cm, complet en noyer et matelassé (artisanal) + 5 draps housses, état neuf, prix à déb., Tél 06 88 65 85 25

Vds **poussette** double duette peg perrego avec habillage pluie, 280 €, poussette 3 roues jané powertrack, 70€, poussette cane badideal, 40€, le tout en TBE, photo disponible, Tél. 06 58 10 38 79

VÉHICULES

Vds **caravane** Palace année 1994, 2 essieux, 2,30 x 6,50 m, équipement sanitaire pour raccordement réseau, 1 700€, Tél. 06 83 92 79 78

Vds **2 CV** Citroën Acadiane, de 1980, 92 300 km, bon état de marche, carrosserie TBE, embrayage refait, CT OK, véhicule à voir, 2 000€ à déb., Tél. 06 10 41 60 77

Vds **Fiat Punto**, 1.1 ess, 1ère main, déc 2003, 4 cv,5 portes, non fumeur, 77 500 km, City, vitres élect, parfait état (factures), aucun frais à prévoir, 3 200€, Tél. 06 81 37 35 16

Vds **Renault Megane** IE, année 1996, gris métal, 7 cv, 100 000 km, TBE, CT OK, 1 700€, Tél. 06 77 45 15 81 vers 12h ou 19h

Vds **Citroen C3** blanche, 1ère main, mars 2012, 5 portes, essence, clim, 25 000 km, 7300€, Tél 06 70 38 61 48

Vds **scooter 125** Peugeot Satelis compressor, bordeaux, 4 500 km, TBE, mars 2009, 3000€ + 2 casques, Tél. 06 72 97 64 03

Vds cause double emploi, **106 Peugeot,** 1ère main, parfait état, 73 000 km, 1 500€, Tél. 06 20 90 06 32

Vds **307 SW** Navtech 136 cv, HDI, grise métallisée, toutes options, non fumeur, possibilités 7 places, jantes alu, entretien garage tous les 20 000 km (factures) 2e main, 202 691 km, quelques rayures carrosserie et aile gauche, bon état général, 4 200€, Tél. 06 09 02 89 88

ÉTAT-CIVIL

NAISSANCES

DESMIER Roméo. RABAH Sarah. MAHI Omar. ALAOUI ZAKI Inès. ALPINI Giovanni. VALETTE Batiste. CANOVAS Kélia. PARDAL Kéan. POITRASSON Erine. SANTIAGO BESSI Mathéo.

DÉCÈS

PRAS Jeannine veuve CHEVALLIER. AVEDIKIAN Mariam veuve DER-KERVORKIAN. BELMEHDI Khedidja veuve BELMEHDI. DELPRAT Gisèle. DEBRUYNE Odette épse GRIGNOU. HALFON Joseph. UETWILLER Gérald. GUYOT Jean. FABRE Roger. MUSCAT Marie. MEUCCI Jean-Christophe. VICENTE Marc. EXBRAYAT Thierry. GOMEZ Yves. SALIGNAC Patrick.

Marseille et la Provence, destination 2013

Alors que s'ouvre à Gardanne et sur tout le territoire Marseille-Provence 2013 capitale européenne de la culture, la Médiathèque sort ses documents sur la région.

NATURE

Marseille ville sauvage, essai d'écologie urbaine

B. Lanaspeze, G. Mathieu
Actes Sud - 2012

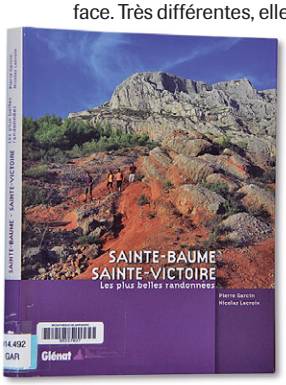
Industrielle et rurale, en friche et bétonnée, Marseille est un laboratoire à ciel ouvert où se réinvente la relation entre ville et nature, entre sauvage et civilisé. On ne sait jamais trop où s'arrête la ville et où commence la nature. C'est ce que donnent à voir les photographies de G. Mathieu et l'essai de B. Lanaspeze, deux jeunes marseillais dont l'un est le concepteur du GR 2013 pour Marseille-Provence 2013.

MONTAGNE

Sainte-Baume, Sainte-Victoire les plus belles randonnées

P. Garcin, N. Lacroix - Glénat - 2011

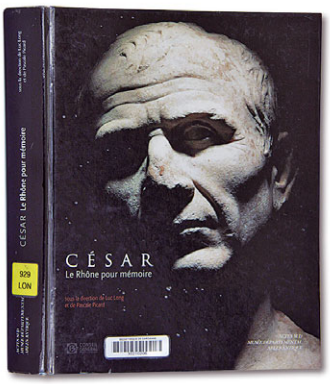
A quelques dizaines de kilomètres de distance, les deux sœurs provençales se font face. Très différentes, elles possèdent pourtant une identique beauté, sans cesse changeante et sans cesse renouvelée. La croix de Provence, le barrage Zola, les gorges du Caramy, le Concors et pourquoi pas une randonnée atypique sur le vélorail de la Sainte-Baume ?



RHÔNE

César le Rhône pour mémoire : vingt ans de fouilles dans le fleuve à Arles

Actes Sud - 2010



Les fouilles archéologiques menées depuis plus de vingt ans dans le Rhône à Arles ont permis de mettre à jour des objets inestimables pour comprendre et reconstituer l'histoire de ce port fluvial de l'antiquité. C'est la richesse de ces découvertes que nous expose ce livre. Une incursion dans la Provence, non pas de 2013, mais du 1er siècle av. J-C.

TÉMOINS

Marseille la ville, ma ville

La revue culturelle de la ville de Marseille - octobre 2011

A l'occasion des 75 ans de la revue *Marseille*, ce numéro réunit une quarantaine de grands témoins, intimement liés à Marseille : photographes, peintres, architectes, écrivains... Autant d'aventures personnelles qui se combinent et de regards singuliers qui se croisent pour écrire et dessiner l'image forte d'une ville hors du commun.

HAUTEUR

Marseille : la métropole

C. Bové, P. Urbain, P. Sansot, vues aériennes, C. Moirenc - Laffitte - 2011

Prenez de la hauteur et partez pour une magnifique découverte aérienne du territoire de la métropole marseillaise. De superbes photos grand format accompagnées de légendes nous emmènent du Cap Couronne au Bec de l'Aigle. Urbanistes de métier, les auteurs nous font partager leur analyse du développement passé et futur de la ville.

D'AILLEURS

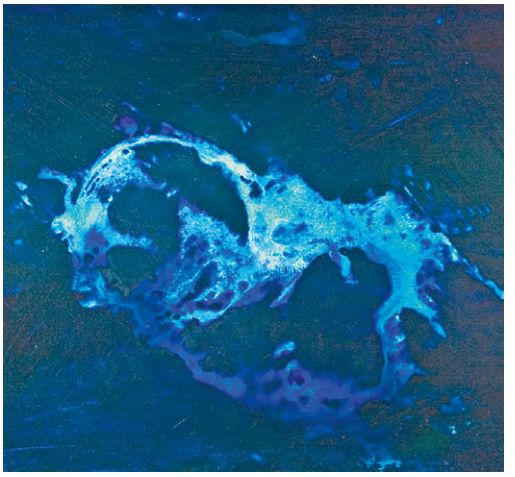
Marseille aux deux visages

Courrier International n° 1150
15 novembre 2012

Courrier International est un hebdomadaire qui traduit et publie des articles de la presse du monde entier. Dans ce numéro, un cahier spécial est consacré à Marseille. Des extraits du *New York Times*, de *The Observer* ou encore de *Die Tageszeitung*, nous montrent une ville dont un visage est fait d'images d'Épinal, et l'autre illustré par la sanglante actualité de ces dernières années. Le regard des journalistes étrangers nous renvoie à la fois des clichés et une réalité parfois difficilement admise.

La Médiathèque est ouverte le mardi de 13h à 19h, le mercredi et samedi de 10h à 17h, le jeudi et le vendredi de 14h à 18h

Fermeture le vendredi 21 décembre, le mardi 25 décembre, le mercredi 26 décembre et le mardi 1er janvier.



Gardanne, la goutte d'eau qui fait déborder Marseille-Provence 2013

Roger Meï
et le Conseil municipal
vous présentent leurs
meilleurs vœux
pour 2013
et vous invitent au lancement festif de Marseille Provence 2013 à Gardanne avec
la clameur flash
le 12 janvier à 18h30
place Marcel-Pagnol
(angle Ferry-Bontemps)

Gardanne
TERRE D'ÉNERGIES

GARDANNE
MP2013